

Guide de démarrage rapide

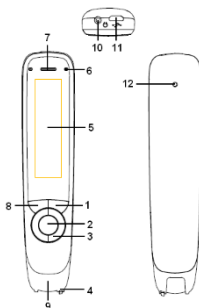
Brève présentation

L'ExamReader™ C-Pen™ est un stylo scanner portable capable de donner une lecture à haute voix des textes imprimés à l'aide d'une caméra intégrée, d'un système de reconnaissance optique de caractères (OCR) en temps réel et d'un synthétiseur vocal (TTS).

L'ExamReader C-Pen a été conçu en vue de promouvoir une lecture active et autonome avec le but spécifique d'améliorer la compréhension et l'apprentissage.

L'ExamReader C-Pen vous aidera ainsi à travailler plus efficacement et à apprendre plus rapidement. Il suffit de scanner, l'expérience est instantanée !

ExamReader™ C-Pen



1. Boutons Marche/Arrêt et Retour : Maintenez longtemps cette touche pour allumer ou éteindre l'appareil. Dans la sous-interface, appuyez sur ce bouton pour sortir du niveau actuel et revenir à l'interface précédente. Lorsque l'appareil attend une sélection ou une entrée, ce bouton annule l'opération.

2. Bouton OK : Lorsqu'une boîte de dialogue ou une liste d'options apparaît, appuyez sur ce bouton pour confirmer l'opération.

3. Haut/Bas/Gauche/Droite : Appuyez sur ces boutons pour déplacer le focus ou le curseur.

- 4. Amorce de scan :** Lors d'un scan, l'amorce est automatiquement pressée pour activer le scan.
- 5. Écran :** L'écran d'affichage de l'appareil.
- 6. Haut-parleur :** Utilisé pour lire des sons ou écouter la synthèse vocale. Désactivé lorsque des écouteurs sont connectés.
- 7. Bouton Menu :** Appuyez sur ce bouton pour afficher les réglages du menu contextuel lorsqu'il est disponible.
- 8. Fenêtre de scan :** Encadre le texte à scanner.
- 9. Fiche pour écouteurs :** Fiche standard pour écouteurs. Utilisée pour écouter la synthèse vocale ou des mémos vocaux. Les haut-parleurs sont coupés lorsque les écouteurs sont connectés.
- 10. Connecteur micro USB :** Utilisé pour connecter l'appareil à un ordinateur ou un adaptateur d'alimentation pour le chargement de la batterie.
- 11. Bouton Reset :** Appuyez sur ce bouton pour réinitialiser l'appareil. Il est recommandé d'utiliser ce bouton uniquement si l'appareil ne peut pas être éteint correctement.

Text Reader

En mode Text Reader, tous les textes scannés seront automatiquement lus à haute voix. Ce mode est particulièrement utile pour les personnes ayant des difficultés de lecture, ou lorsque vous lisez dans une autre langue et que vous avez besoin de savoir comment le texte se prononce.

Déplacez le curseur sur l'option « Text Reader » du menu principal, puis appuyez sur le bouton OK pour entrer dans l'interface des fonctions d'écoute. Par défaut, le texte scanné sera lu à haute voix.

Réglages d'écoute : Appuyer sur le bouton Menu permet d'accéder aux Réglages Listening (écoute) ;

Mode d'ajout ; L'appareil propose deux modes de traitement du texte scanné : par ajout (Append) ou par remplacement (Replace). Avec **Append**, le nouveau texte scanné apparaît après le curseur, alors qu'avec **Replace**, le nouveau texte scanné remplace la ligne de texte précédemment scannée.

Scan Languages (Langues de scan) : si plus d'une langue

est prise en charge, c'est ici que vous pouvez sélectionner laquelle utiliser. La langue de scan se synchronise toujours automatiquement avec la langue de synthèse vocale appropriée. En anglais, il existe une option permettant de sélectionner un accent britannique ou américain. Ce réglage se trouve dans Main Menu\Settings\TTS Settings.

Réglages de lecture : Les réglages de lecture incluent Speed (Vitesse) et le Volume. Utilisez les boutons de navigation et OK pour ajuster ces paramètres.

Options d'écoute : Le texte scanné peut être écouté lors de toutes les opérations de scan. Les utilisateurs n'ont pas besoin de régler cette fonction et ne peuvent pas non plus l'annuler. L'ensemble du texte peut être lu à nouveau en appuyant sur le bouton OK lorsqu'une partie du texte est surlignée ou que le curseur est à la fin du texte. Si aucun texte n'est surligné et que le curseur n'est pas à la fin du texte, le texte se trouvant entre le curseur et le dernier mot peut être relu en appuyant sur le bouton OK. La lecture peut être stoppée à tout moment en

appuyant sur le bouton Menu.

Zoom sur un mot: positionnez le curseur sur un mot puis appuyez et maintenez le bouton OK pour zoomer sur le mot et le relire.

Connexion USB

La connexion USB a pour unique fonction de recharger l'appareil. Connectez-la soit à un chargeur USB, soit au port USB d'un ordinateur pour le chargement.

Instructions de scan

L'appareil prend en charge le scan à la fois de gauche à droite et de droite à gauche (automatique, aucun réglage nécessaire).

Il prend également en charge une utilisation de la main gauche ainsi que de la main droite. Le réglage main gauche/main droite se trouve dans Réglages, dans le menu principal.

Avant de scanner, assurez-vous que la langue d'OCR est réglée sur la langue appropriée (entrez dans Réglage dans le menu principal).

1. Assurez-vous que l'ExamReader est allumé.
2. Sélectionnez la fonction Text Reader.
3. Tenez l'appareil comme un stylo classique.
4. Placez le document à scanner sur une surface plate. En abaissant l'ExamReader sur le document, assurez-vous de centrer la ligne de texte à scanner dans la Fenêtre de scan. Placez l'extrémité du stylo environ un demi-mot devant le premier mot à scanner.
5. Poussez doucement le stylo et scannez les mots en le déplaçant le long de la ligne de texte à mesure que le voyant de scan s'allume. Déplacez-vous en ligne droite à un rythme régulier.
6. Lorsque vous relevez le stylo, les mots scannés seront reconnus immédiatement et affichés à l'écran.



Essayez de scanner !

Essayez de scanner les mots suivants. Scannez à une vitesse moyenne et régulière, ni trop rapide ni trop lente. Évitez les torsions et les à-coups lorsque vous déplacez le stylo. Si vous parvenez à contrôler correctement votre vitesse de scan et à obtenir une bonne reconnaissance des exemples ci-dessous, alors vous devriez être en mesure de passer à un autre texte de votre choix.

Voici

des

mots

isolés

Voici une ligne de texte complète.

Conseils pour scanner

1. Placez le document à scanner sur une surface plate.
2. Tenez l'appareil comme s'il s'agissait d'un stylo classique. Lorsque l'amorce de scanner est pressée (légèrement) contre le papier, le voyant de scan s'allume. Sans aller trop vite, commencez à déplacer le stylo le long de la ligne de texte dès que le voyant de scan est allumé. Le processus de scan se poursuivra jusqu'à ce que l'amorce soit relâchée.
3. L'angle entre l'extrémité du stylo et la surface doit être compris entre 70 à 90° afin de permettre à la lumière du scanner de s'allumer et d'obtenir des images de haute qualité.
4. Afin de garantir une reconnaissance complète, placez l'extrémité du stylo scanner environ un demi-mot devant le premier mot du texte lorsque vous commencez le scan, puis relevez le stylo à environ un demi-mot après le dernier mot à scanner.
5. Durant le processus, vous pouvez scanner le texte de

droite à gauche ou de gauche à droite.

6. Le stylo scanner ne reconnaît qu'une seule ligne de texte à la fois. Vous ne pouvez pas scanner une autre ligne tant que la ligne actuelle n'est pas reconnue et affichée. Veillez à aligner la ligne de texte à scanner avec le centre de la Fenêtre de scan du stylo. Évitez les mouvements de rotation et de vagues lors du scan.
7. N'appuyez pas trop l'ExamReader sur la surface du papier.
8. Effectuez le scan à une vitesse régulière. La vitesse recommandée est de 8 à 10 cm/s.
9. Lorsque vous scannez un formulaire composé de cellules, évitez si possibles de scanner les lignes de délimitation des cellules, en particulier les lignes verticales.
10. Le C-Pen Reader peut scanner des mots d'une taille de 7,5 pt à 21 pt.
11. Le contraste entre le texte et l'arrière-plan est important. Veuillez noter que le contraste entre le

texte et l'arrière-plan peut être faible même s'ils sont de couleurs différentes de ce que l'œil humain peut percevoir.

12. Sélectionnez la langue appropriée dans le menu principale Settings (si la version de votre ExamReader prend en charge plusieurs langues).
13. Évitez les environnements trop lumineux (comme par exemple la lumière directe ou les reflets du soleil) ou trop sombres.

Chargement de la batterie

Voyant de batterie



Full



Reduced



Exhausted



→ Charging

Pleine → Réduite → Épuisée → En charge

Chargement de la batterie

Lorsque la batterie de votre ExamReader est épuisée, vous devez la recharger. Le stylo se recharge, qu'il soit allumé ou éteint.

Pour recharger l'appareil, connectez-le au port USB d'un ordinateur (l'ordinateur doit être allumé) ou un adaptateur secteur (non inclus dans l'emballage) par l'intermédiaire d'un câble USB.

Astuce spéciale : Le temps de chargement est d'environ 3 heures lorsque l'appareil est éteint.

Consignes de sécurité pour l'utilisation de la batterie

LA BATTERIE AU LITHIUM EST DANGEREUSE. IL EST STRICTEMENT INTERDIT DE DÉMONTER LA BATTERIE. SI VOUS DÉMONTÉZ OU REMPLACEZ LA BATTERIE, ELLE PEUT EXPLOSER. L'EXPOSITION AU FEU PEUT ÉGALEMENT PROVOQUER UNE EXPLOSION. CONSERVEZ LA BATTERIE ET L'APPAREIL AU SEC, À L'ABRI DE L'EAU OU DE TOUT AUTRE LIQUIDE AFIN D'ÉVITER UN COURT-CIRCUIT. ASSUREZ-VOUS DE NE PAS UTILISER LA BATTERIE LORSQU'ELLE EST ENDOMMAGÉE, DÉFORMÉE, DÉCOLORÉE, SURCHAUFFÉE OU QU'ELLE ÉMET UNE ODEUR.

UTILISEZ CE PRODUIT AVEC PRUDENCE DANS LES RÉGIONS TROPICALES. POUR TOUTE QUESTION RELATIVE À L'UTILISATION DU STYLO, VEUILLEZ CONTACTER NOTRE SERVICE D'ASSISTANCE TECHNIQUE.

Entretien et précautions d'emploi de la batterie

La capacité de la batterie se dégrade avec le temps. Pour optimiser la durée de vie de la batterie :

- Chargez la batterie avant qu'elle ne soit totalement épuisée.
- N'exposez pas la batterie à la chaleur plus longtemps que nécessaire (une température supérieure à 30 °C est considérée comme chaude).
- Débranchez le chargeur dès que possible une fois la batterie totalement chargée.

- Veuillez particulièrement à ne pas laisser la batterie déchargée, cela peut l'endommager.
- **MÊME SI L'APPAREIL N'EST PAS UTILISÉ PENDANT UNE LONGUE PÉRIODE, IL EST RECOMMANDÉ DE CHARGER LA BATTERIE AU MOINS TOUS LES TROIS MOIS.**

Déclaration de conformité

Virrata AB déclare par la présente que le produit **C610x** (« x » pouvant être remplacé par une lettre de A à Z) est conforme aux exigences des directives 2004/108/CE relatives à la compatibilité électromagnétique (CEM) et 93/68/CEE relatives au marquage « CE ».

Déclaration de conformité FCC

IMPORTANT ! Cet équipement a été certifié conforme aux critères régissant les appareils numériques en vertu de la sous-partie B de la partie 15 de la réglementation FCC. Ce périphérique ne peut être connecté qu'à un ordinateur certifiée comme étant conforme aux critères de la Classe B. Une utilisation avec un ordinateur non certifié peut créer des interférences avec la réception des appareils radio et TV. Tout changement ou modification à cet équipement qui n'est pas expressément approuvé par le fabricant peut annuler les droits d'utilisation de l'équipement par l'utilisateur.

Déclaration RoHS

Selon les informations présentées par nos fournisseurs, ce produit répond aux exigences de la directive RoHS 2011/65/UE.

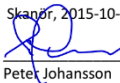
La concentration maximale des six substances interdites en vertu de la « Directive RoHS » ne dépasse pas les valeurs suivantes :

- Cadmium et ses composés : 0,01 % (100 ppm) en poids dans les matériaux homogènes.
- Plomb et ses composés, mercure et ses composés, chrome hexavalent et ses composés, biphényles polybromés (PBB), éthers diphenyliques polybromés (EDPB) : 0,1 % (1000 ppm) en poids dans les matériaux homogènes.

Avis DEEE

La directive relative aux déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE) qui est entrée en vigueur dans le droit européen le 13 février 2003 a entraîné un changement majeur dans le traitement des équipements électriques en fin de vie. L'objectif de la Directive est en premier lieu de prévenir les DEEE, ainsi que d'encourager la réutilisation, le recyclage et d'autres formes de valorisation de ces déchets de façon à en réduire l'élimination. Le logo DEEE apposé sur le produit ou son emballage indique que ce produit ne doit pas être éliminé ou jeté avec les autres déchets domestiques. Vous êtes tenu d'éliminer tous vos produits électroniques ou électriques en les déposant aux points de collecte spécifiés pour le recyclage de tels déchets dangereux. Le ramassage sélectif et la valorisation correcte de vos déchets d'équipements électroniques et électriques au moment de leur élimination nous

Skandör, 2015-10-01



Peter Johansson
CEO
Virrata AB

permet de contribuer à préserver les ressources naturelles. De plus, un recyclage approprié des déchets d'équipements électroniques et électriques garantira la sécurité de la santé humaine et de l'environnement. Pour plus d'informations concernant les points de dépôt, la collecte et la valorisation des déchets d'équipements électroniques et électriques, veuillez contacter le service responsable des déchets ménagers de votre municipalité, le magasin dans lequel vous avez acheté l'équipement ou son fabricant.

© Copyright C-PEN, READERPEN, EXAMREADER sont des marques commerciales déposées ou des marques commerciales de Virrata AB, C-Pen Trading AB et de ses partenaires.

C-Pen ExamReader est distribué par ScanningPens Ltd.

Site web officiel : www.cpen.com

Assistance : support@cpen.com